

VLASTNÝ MATERIÁL

Slovensko-francúzske strategické partnerstvo

Akčný plán na roky 2023-2027

V poradí tretí „Akčný plán na roky 2018 - 2022“ (ďalej len akčný plán) potvrdil kontinuitu posilňovania strategického partnerstva medzi oboma štátmi. Politický, hospodársky aj bezpečnostný dialóg sa zintenzívnili predovšetkým vďaka vzájomnej vôli prispieť k silnejšej európskej integrácii, a spoločnej multilaterálnej angažovanosti, ako aj prostredníctvom posilňovania bezpečnosti v Európe a jej susedstve, vrátane posilnenia spolupráce pri ochrane a podpore spoločných hodnôt v tretích krajinách, najmä demokracie, ľudských práv a právneho štátu.

Nový akčný plán sa opiera o zhodné pozície oboch štátov vo viacerých oblastiach rozhodujúcich o budúcom smerovaní Európskej únie, predovšetkým jej sociálnej dimenzie, obrany, vonkajšej, hospodárskej, ekologickej a energetickej činnosti. Francúzska republika a Slovenská republika udržiavajú čoraz užšie vzťahy rovnako v bilaterálnej, hospodárskej, vedeckej a kultúrnej oblasti.

Pretrvávajúce strategické partnerstvo posilňuje oba štáty a popritom prispieva k posilneniu schopnosti Európskej únie spoločne čeliť výzvam našej doby.

V období rokov 2023 - 2027, ktoré sa začne 30. výročím nadviazania diplomatických vzťahov medzi Slovenskou republikou a Francúzskou republikou, vyjadrujú obe krajiny svoj zámer podpísať obnovený akčný plán. Francúzska republika a Slovenská republika si želajú osobitnými projektami a iniciatívami rozvíjať vzájomnú spoluprácu vo všetkých oblastiach spoločného záujmu, najmä v týchto nasledovných:

I. Politické partnerstvo

Uznávajúc spoločné hodnoty a záujmy si oba štáty želajú smerovať k čo najväčšej konvergencii svojich európskych postojov a spoločnými iniciatívami k riešeniu-aktuálnych regionálnych a globálnych výziev. Francúzska republika a Slovenská republika chcú svojim strategickým partnerstvom prehĺbiť spoluprácu v rámci Európskej únie. Chcú tiež prispieť k jednote a súdržnosti všetkých Európanov, najmä prostredníctvom Európskeho politického spoločenstva. Na tento účel obe krajiny vyjadrujú svoj zámer:

- pokračovať v intenzívnom bilaterálnom politickom dialógu organizovaním pravidelných pracovných návštev ministrov zahraničných vecí a štátnych tajomníkov zodpovedných za európske záležitosti, politických riaditeľov ako aj vedúcich pracovníkov zodpovedných za koordináciu európskych záležitostí v rôznych sektoroch;
- posilniť medzi-parlamentný dialóg, najmä prostredníctvom recipročných návštev parlamentných skupín priateľstva;
- zvýšiť spoluprácu s Medzinárodnou organizáciou Frankofónie (MOF), najmä účasťou slovenských úradníkov na špecializovaných kurzoch francúzskeho jazyka v oblasti európskych a medzinárodných záležitostí v rámci MOF;

- podporovať uskutočnenie stáže slovenského diplomata na Ministerstve Európy a zahraničných vecí Francúzskej republiky;
- udržiavať kvalitu bilaterálnych vzťahov cez spomienkové podujatia, obzvlášť pripomenutím si 80. výročia Slovenského národného povstania (2024) s dôrazom na účasť Francúzov v týchto bojoch.

II. Spolupráca v oblasti bezpečnostnej a obrannej politiky

Francúzska republika a Slovenská republika si želajú pokračovať v prehlbovaní bilaterálnej spolupráce v oblasti obrany na politickej aj vojenskej úrovni, osobitne v prospech posilnenia obrany Európy. S týmto cieľom vyjadrujú obe krajiny svoj záujem:

- viesť bilaterálny dialóg na úrovni ministerstiev obrany pravidelnými stretnutiami ministrov obrany, štátnych tajomníkov, politických riaditeľov a predstaviteľov generálnych štábov;
- pokračovať v strategickom dialógu vo formáte V4+Francúzsko a prehlbovať spoluprácu v oblasti európskej obrany;
- pokračovať v spolupráci v oblasti Spoločnej bezpečnostnej a obrannej politiky v rámci výcvikových misií EÚ v oblastiach spoločného záujmu, a hľadaním možností pre spoločné zapojenie a synergie medzi francúzskymi a slovenskými ozbrojenými silami;
- uzatvárať každoročne Plán dvojstrannej spolupráce medzi ministerstvami zodpovednými za obranu, ktorý bude obsahovať harmonogram spoločných výcvikových a iných bilaterálnych aktivít na príslušný rok, hlavne v oblasti vzdelávania a výcviku. Konkrétnejšie by mohol zahŕňať:
 - študijné návštevy medzi školami a špecializovanými výcvikovými strediskami rozličných typov vojska;
 - podporu vzdelávania vojenského personálu účasťou na dlhodobých a krátkodobých stážach rozličných typov vojska; (v rámci voľných miest)
 - účasť na odborných cvičeniach v oblastiach záujmu oboch strán;
 - účasť na medzinárodných športových súťažiach;
- podporiť kandidatúru SR na účasť v NATO Space CoE;
- iniciovať spoluprácu v oblasti boja proti hybridným hrozbám, vrátane oblasti informačného boja;
- rozvíjať spoluprácu v jazykovej príprave príslušníkov Ozbrojených síl SR pod záštitou pridelenca obrany Veľvyslanectva Francúzskej republiky na Slovensku;
- pokračovať v spolupráci vo vyzbrojovaní prostredníctvom rokovaní slovensko-francúzskej komisie pre vyzbrojovanie a účasťou zástupcov ministerstiev obrany na obranných veľtrhoch IDEB v Bratislave a EUROSATORY v Paríži, rovnako ako na veľtrhu v Bourget.

III. Hospodárske partnerstvo a spolupráca v oblasti obchodu, pôdohospodárstva, priemyslu, inovácií a digitálnej ekonomiky

Obe krajiny vyjadrujú svoj záujem:

- vzájomne zdieľať svoje skúsenosti o spôsoboch zabezpečenia ekologickej a digitálnej tranzície vo všetkých hospodárskych odvetviach;
- vytvoriť podmienky pre rozvoj vzájomných investícií a napomáhať týmto investíciám, najmä so zameraním na investície do sektorov budúcnosti, aktivít s vysokou pridanou hodnotou a s cieľom posilnenia európskej ekonomickej a technologickej suverenity;
- posilniť spoluprácu v oblasti čistej a udržateľnej mobility, najmä v rozvoji moderných technológií, akými sú elektromobilita a využívanie vodíka ako vytvorenie podmienok na podporu vzájomných investičných projektov v týchto sférach;
- vytvoriť podmienky pre rozvoj dodávateľských reťazcov v automobilovom sektore s osobitným záujmom venovaným rozvoju elektromobility v závode Stellantis pri Trnave;
- zdieľať príklady z praxe v oblasti zeleného podnikania, inovácií a eko-inovácií a využívania druhotných surovín na úrovni verejného, súkromného a neziskového sektora;
- podporiť spoluprácu medzi inovatívnymi malými a strednými podnikmi, začínajúcimi podnikmi (start-up) a rastúcimi spoločnosťami s pridanou hodnotou (scale-up), ako aj medzi slovenskými a francúzskymi laboratóriami a výskumnými pracovníkmi;
- podporiť vznik a rozvoj francúzsko-slovenských sietí podnikateľov, bývalých študentov alebo krajanov v spolupráci so sieťou French Tech (Mission, Capitales et Communauté), Francúzsko-slovenskou obchodnou komorou, poradcami pre zahraničný obchod, konzulátmi a asociáciami;
- vymieňať si skúsenosti o implementácii a riadení digitálnej legislatívy EÚ („EU Digital Rulebook“);
- aktívne spolupracovať pre dosiahnutie cieľov novej Spoločnej poľnohospodárskej politiky a Zelenej dohody, podporovať rozvoj nízkouhlíkového poľnohospodárstva, precízneho poľnohospodárstva, agroekológie, rastlinných proteínov, vodo-zádržnej infraštruktúry, pri ochrane a lepšom využívaní tradičných lokálnych odrôd poľnohospodárskych plodín a plemien hospodárskych zvierat, trvalo udržateľného lesného hospodárstva a agrolesníctva pri dodržiavaní európskej legislatívy;
- podporiť výmenu informácií pri implementácii novej stratégie EÚ „Farm to Fork“ a Zero Pollution Action Plan;
- podporovať rozvoj Poľnohospodárskych znalostných a inovačných systémov (AKIS) a systému kooperatív;
- posilniť výmenu skúseností v oblasti chovu hospodárskych zvierat s ohľadom na posilnenie štandardov dobrých životných podmienok zvierat a živočíšnych krmív;
- podporovať výmenu skúseností v oblasti tzv. krátkych reťazcov a organizácie rodinných fariem a filiálok v súlade s európskymi klimatickými cieľmi a potrebou garantovať európsku potravinovú bezpečnosť;

- zvážiť spoluprácu v rámci Aliancie frankofónnych patronátov založenej v r. 2021.

IV. Spolupráca v oblasti životného prostredia, klímy a energetiky

Slovenská republika a Francúzska republika si želajú týmto:

- realizovať spoločné aktivity a projekty v oblasti mitigácie a adaptácie na zmenu klímy, ochrany prírody a biodiverzity, najmä pokiaľ ide o implementáciu Európskej zelenej dohody, balíka „Fit for 55“, novej stratégie EÚ pre adaptáciu na zmenu klímy (Budovanie Európy odolnej proti zmene klímy), stratégie EÚ pre biodiverzitu do roku 2030 a Globálneho rámca pre oblasť biodiverzity po roku 2020;
- mobilizovať veľkých producentov emisií s cieľom urýchliť implementáciu Parížskej dohody vyzývajúc k zvýšeniu klimatických ambícií;
- rozvíjať spoločné aktivity v oblasti udržateľného hospodárenia v lesoch, vrátane prírody blízkeho obhospodarovania lesov a adaptácie lesov na zmenu klímy;
- posúdiť možnosti užšej spolupráce medzi vybranými národnými parkami v záujme zintenzívnenia výmeny skúseností a dobrej praxe;
- umožniť výmenu skúseností a osvedčených postupov v oblasti obehového a odpadového hospodárstva, podpory nízkouhlíkových a udržateľných technológií s čo najväčším pozitívnym vplyvom na ochranu prírody a biodiverzity, ako aj ochranu vôd a pôdy;
- vymieňať si skúsenosti a podporovať trvalo udržateľné bioenergie, osobitne tie pokročilé;
- spolupracovať pri projekte Energetickej únie s cieľom zvyšovať energetickú bezpečnosť;
- rozvíjať nové typy spolupráce pri rozvoji využívania obnoviteľných zdrojov energie a zvyšovania energetickej efektívnosti, osobitne v oblasti palív s cieľom zabezpečiť energetickú nezávislosť Európy od Ruska;
- posilniť spoluprácu v oblasti jadrovej energie, s cieľom zabezpečiť väčšiu energetickú nezávislosť, najmä v týchto oblastiach: jadrová bezpečnosť, využívanie jadrových reaktorov, vrátane ich zásobovania palivom, výstavba nových reaktorov ako sú malé modulárne reaktory (SMRs), nakladanie s odpadom (použité palivo, demontáž reaktorov);
- spolupracovať na pôde komunitárnych a národných inštitúcií s cieľom posilnenia záujmu o jadrovú energiu ako nízkouhlíkovej energie pre dosiahnutie klimatických cieľov alebo v rámci medzinárodných orgánov, ako najmä Európske fórum o jadrovej energii (ENEF), ktoré sa koná striedavo v Slovenskej republike v Bratislave a v Českej republike v Prahe;
- vyvíjať spoločné úsilie v oblasti civilného využitia jadrovej energie prostredníctvom podpory vedeckej spolupráce; najmä v súvislosti so štúdiom systémov 4. generácie, a štúdiom zameraným na bezpečnosť a koncepciu novej technológie v rámci projektu „Allegro“;

- presadzovať prítlačivosť jadrového sektora na akademickej úrovni podporou spolupráce v oblasti vysokoškolského a celoživotného vzdelávania pre študentov a mladých odborníkov v jadrovom sektore a uprednostňovať najmä postupovanie expertízy medzi oboma krajinami..

V. Spolupráca v oblasti dopravy, regionálneho rozvoja a cestovného ruchu

Obe krajiny prejavujú spoločný záujem o:

- spoluprácu v oblasti výstavby vysokorýchlostných tratí v rámci projektu VRT V4 prostredníctvom výmeny skúseností a rozvoja spolupráce;
- rozvoj partnerskej spolupráce miest a spoločných projektov v oblasti udržateľného mestského rozvoja;
- realizáciu Programu spolupráce medzi príslušnými ministerstvami v oblasti cestovného ruchu, podpísaného v októbri 2021, prioritne v týchto sférach:
 - spolupráca medzi súkromným a verejným sektorom cestovného ruchu;
 - technická podpora projektom obnovy cestovného ruchu a jeho digitálnej aj ekologickej tranzície;
 - podpora implementácie programov odbornej prípravy pre profesionálov s cieľom posilnenia ľudského kapitálu v sektoroch cestového ruchu oboch krajín;
 - pokračovanie v snahe o otvorenie zahraničného zastúpenia cestovného ruchu SR vo Francúzsku; zväžiť spoluprácu prostredníctvom Medzinárodnej asociácie frankofónnych starostov (AIMF);
- realizovať Program spolupráce v oblasti dopravy nedávno podpísaný oboma ministrami dopravy (február 2022)

VI. Spolupráca v oblasti spravodlivosti, vnútorných vecí a verejnej správy

Francúzska republika a Slovenská republika vyjadrujú vôľu posilniť svoju operatívnu spoluprácu v oblasti civilnej ochrany, spravodlivosti, ochrany vonkajších hraníc a boja proti nelegálnemu prisťahovalectvu, boja proti hrozbám terorizmu, prevencie a boja proti radikalizácii, ako aj boja proti organizovanému zločinu (obchodovanie s omamnými látkami, zbraňami, ľudskými bytosťami a kriminalita v oblasti životného prostredia). Na dosiahnutie tohto cieľa sa zaväzujú sústrediť svoje úsilie na tieto okruhy vzájomnej spolupráce:

- v nadväznosti na stretnutie ministrov spravodlivosti v októbri 2021, viesť a udržiavať pravidelné konzultácie medzi zástupcami kompetentných útvarov k justičnej spolupráci, ochrane maloletých, reforme v oblasti spravodlivosti, efektívnosti systému súdnictva a digitalizácii justície;
- pravidelné konzultácie medzi Úradom pre správu zaisteného majetku v SR (UpSZM) a partnerskou agentúrou vo Francúzsku – Agence de gestion et de recouvrement des avoirs saisis et confisqués (AGRASC);
- výmena skúseností v oblasti väzenia;

- pokračovanie v spolupráci medzi Justičnou akadémiou SR a Národnou školou súdnictva v oblasti odborného vzdelávania sudcov a prokurátorov so zameraním na aktuálne témy z oblasti justície; vrátane podpory francúzskych jazykových stáží pre slovenských sudcov a prokurátorov v rámci ich odbornej prípravy; výmena skúseností a podpora vzájomných stáží medzi najvyššími súdnymi inštitúciami oboch krajín;
- konzultácie príslušných inštitúcií v oblasti krízového manažmentu a konzulárnej ochrany;
- výmeny názorov a postupov medzi zainteresovanými inštitúciami pri koordinovaní a vyhodnocovaní všetkých druhov migrácie;
- v oblasti policajnej spolupráce: spoločné tréningy pri identifikácii obetí katastrof; spoločná aplikácia informačno-technických prostriedkov v praxi na úseku boja s trestnou činnosťou;
- mobilizácia súboru právnych nástrojov, ktorými sú viazané obe krajiny – osobitne práva EÚ týkajúceho sa oblasti slobody, bezpečnosti a spravodlivosti – s cieľom zintenzívniť a prehĺbiť bilaterálnu policajnú spoluprácu na úseku boja proti najzávažnejšej trestnej činnosti
- zabezpečenie plynulej spolupráce medzi bezpečnostnými a špecializovanými zložkami oboch krajín, prostredníctvom rozvoja výmeny operačných informácií.

VII. Spolupráca v kultúrnej, vzdelávacej, jazykovej, akademickej a vedeckej oblasti

Obe krajiny prejavujú spoločný záujem:

- pokračovať v doterajších, pravidelne sa rozvíjajúcich frankofónnych projektoch vzájomnej spolupráce vo vysokoškolskej, knižnej, výstavnej, filmovej oblasti a živého predstavenia; zväziť spoluprácu v rámci Tuniskej deklarácie o knihe vo francúzskom jazyku;
- zabezpečiť výmenu informácií medzi ministerstvami kultúry ohľadom výskumov a štatistík kultúrneho a kreatívneho priemyslu (ICC) a posilniť vzťah medzi francúzskymi a slovenskými ekosystémami ICC ;
- rozvíjať výmeny a stáže pracovníkov Ministerstva kultúry SR na Ministerstve kultúry FR;
- podporovať účasť francúzskych umelcov a spisovateľov na Slovensku a slovenských umelcov a spisovateľov vo Francúzsku v rámci podujatí a významných festivalov v oblastiach - divadlo, hudba, vizuálne umenie a literatúra; podporovať frankofónnu vysokoškolskú spoluprácu, najmä v rámci Univerzitetnej agentúry Frankofónie;
- podporovať výučbu a šírenie francúzskeho jazyka na Slovensku a slovenského jazyka vo Francúzsku na základných a stredných školách; rozvoj počtu učiteľov príslušného jazyka vo Francúzsku a na Slovensku bude podporovaný hľadaním finančných prostriedkov na oboch stranách;
- pri výučbe francúzskeho jazyka na Slovensku, opierať sa o sieť lektorov, ako aj o expertízu Bratislavskej medzinárodnej francúzskej školy – Súkromnej spojenej školy slovensko-francúzskej a posilniť dialóg o certifikátoch francúzskeho jazyka: DELF Scolaire (diplom z francúzštiny v školskom prostredí na úrovni A1 až B2) a DALF (diplom vyššej znalosti francúzskeho jazyka, úrovne C1 až C2);

- podporovať výučbu a šírenie francúzskeho jazyka na Slovensku podporou študijných programov na slovenských vysokých školách poskytovaných vo francúzskom jazyku a študijných programov určených na výučbu francúzskeho jazyka v oblasti učiteľstva, prekladateľstva a tlmočníctva, ako aj zvýšením počtu lektorov príslušného jazyka na vysokých školách v SR a vo Francúzsku v závislosti od finančných možností oboch strán;
- pokračovať vo výučbe francúzštiny vo verejnej správe vo forme kurzov francúzštiny a frankofónnych seminárov spolufinancovaných Medzinárodnou organizáciou frankofónie v rámci programu Národnej frankofónnej iniciatívy;
- podporovať rozvoj Bratislavskej medzinárodnej francúzskej školy – Súkromnej spojenej školy slovensko-francúzskej v súlade s vnútroštátnou legislatívou oboch krajín a v medziach rozpočtových prostriedkov dostupných pre slovenskú aj francúzsku stranu, pričom sa rozumie, že právna povaha školy (slovenské zariadenie s medzinárodným programom a viazané dohodou s AEFÉ) si vyžaduje našu politickú pozornosť.
- podporovať bilaterálnu spoluprácu v rámci internacionalizácie vysokoškolského vzdelávania (partnerstvá medzi vysokými školami, podpora spolupráce v oblasti zabezpečovania kvality, mobility študentov, učiteľov a výskumných pracovníkov, spoločné študijné programy/dvojité diplomy, výskumné projekty a pod.) opierajúc sa o európske programy (ERASMUS+, Horizont Europe) a spoločnú účasť na iniciatíve Európskej komisie – európske univerzity;
- podporovať bilaterálne výskumné projekty v rámci partnerstva Hubert Curien (PHC) Štefánik, fond rozvoja ďalšej posilnenej spolupráce, osobitne v multilaterálnom rámci s účasťou vo výzvach európskeho rámcového programu Horizont Európa, ako aj prostredníctvom súťaže Cena M. R. Štefánika, v ktorej bude odmenený víťazný tím z PHC Štefánik;
- pokračovať v rozvoji spolupráce v oblasti vesmírneho sektora so zameraním na budovanie spoločných inštitucionálnych iniciatív, ako aj výskumno-vývojových a priemyselných partnerstiev (spolupráca podnikateľov, vedcov, výskumníkov, organizácií pôsobiacich v oblasti vesmíru a pod.).
- vymieňať si skúsenosti v oblasti zvyšovania digitálnych zručností občanov, ich mediálnej gramotnosti a v bezpečnom používaní internetu.

VIII. Spolupráca v oblasti zdravotnej starostlivosti

Obe krajiny vyjadrujú vôľu:

- spolupracovať v oblasti poskytovania zdravotnej starostlivosti, najmä v oblasti duševného zdravia, založením vzájomnej spolupráce medzi odbornými spoločnosťami a organizáciami zameranými na duševné zdravie obyvateľstva a spolupracovať v oblasti vzájomného vzdelávania zdravotníckych pracovníkov v špecializovaných odboroch psychiatria, detská psychiatria, klinická psychológia a medicína drogových závislostí;
- zdieľať skúsenosti, týkajúce sa legislatívy v oblasti zdravia a sociálneho zdravotného systému;
- spolupracovať v nemocničnom sektore s víziou posilniť územnú sieť vo vzťahu k zabezpečeniu zdravotnej starostlivosti, a osobitne univerzitno-nemocničnej organizácie, pracovať na

modernizácii zdravotných systémov a infraštruktúry s cieľom zabezpečiť pre pacienta kvalitnú starostlivosť a garantovať jeho bezpečnosť;

- spolupracovať na zlepšení liečby niektorých ochorení, ako sú kardiovaskulárne ochorenia, možnosti na sledovanie pacienta po cievnych mozgových príhodách, rovnako ako aj zabezpečenia cielených zdravotníckych produktov (lieky, vakcíny, a zdravotnícke pomôcky);
- spolupracovať v oblasti digitálneho zdravia (e-health) v rámci európskych zásad pre etiku digitálneho zdravia (European Ethical Principles for Digital Health) a v súlade s prácami na európskom nariadení o dátových údajoch v oblasti zdravia.

IX: Pracovný program a harmonogram tohto akčného plánu možno v prípade potreby každoročne špecifikovať.

V 2023 v dvoch vyhotoveniach, každé vo francúzskom a slovenskom jazyku.

Za Francúzsku republiku:

Za Slovenskú republiku:

Partenariat stratégique franco – slovaque

Plan d'action pour la période 2023 - 2027

Le troisième « Plan d'action 2018-2022 » (ci-après le Plan d'action) a confirmé la continuité du renforcement du Partenariat stratégique entre les deux pays. Le dialogue politique, économique et de sécurité s'est intensifié, notamment avec la volonté mutuelle de contribuer au renforcement de l'intégration européenne, de notre engagement multilatéral commun, ainsi qu'au travers du renforcement de la sécurité en Europe et dans son voisinage, y compris le renforcement de la coopération au titre de la protection et la promotion des valeurs communes dans les pays tiers, notamment de la démocratie, des droits de l'homme et de l'État de droit.

Le nouveau Plan d'action s'appuie sur des positions communes des deux pays dans nombre de domaines déterminant l'orientation future de l'Union européenne, notamment sa dimension sociale, de défense, d'action extérieure, économique, écologique et énergétique. La République française et la République slovaque entretiennent des relations toujours plus étroites, également sur le plan bilatéral, économique, scientifique et culturel.

Le Partenariat stratégique en cours renforce les deux pays et, en même temps, contribue à renforcer la capacité de l'Union européenne à relever ensemble les défis de notre temps.

Au cours de la période 2023 - 2027, qui débute avec le 30e anniversaire de l'établissement des relations diplomatiques entre la République slovaque et la République française, les deux pays entendent signer un Plan d'action renouvelé. La République française et la République slovaque souhaitent développer, au travers de projets et d'initiatives spécifiques, une coopération dans tous les domaines d'intérêt commun, notamment dans les domaines suivants :

I. Partenariat politique

Reconnaissant leurs valeurs et intérêts communs, les deux pays souhaitent progresser vers la plus grande convergence possible de leurs positions européennes et avec des initiatives communes pour relever les défis régionaux et mondiaux actuels. A travers leur Partenariat stratégique, la République française et la République slovaque veulent approfondir leur coopération au sein de l'Union européenne. Elles souhaitent également apporter leur contribution à l'unité et la cohésion de l'ensemble des Européens, notamment à travers la Communauté politique européenne. A cette fin, les deux pays expriment leur intention de:

- poursuivre un dialogue politique bilatéral intensif, avec l'organisation de visites de travail régulières des ministres des Affaires étrangères et secrétaires d'Etat chargés des Affaires européennes, ainsi que des directeurs politiques et hauts fonctionnaires chargés de la coordination des affaires européennes dans les différents secteurs;
- renforcer le dialogue interparlementaire, notamment par des visites réciproques de groupes d'amitié parlementaires;
- accroître la coopération avec l'Organisation internationale de la Francophonie (OIF), notamment la participation des fonctionnaires slovaques aux cours de français spécialisés dans les affaires européennes et internationales dans le cadre de l'OIF;

- encourager la réalisation d'un stage d'un diplomate slovaque au ministère des Affaires étrangères de la République française;
- maintenir la qualité des relations bilatérales à travers des événements commémoratifs, notamment la commémoration du 80e anniversaire du soulèvement national slovaque (2024) en mettant l'accent sur la participation de Français à ces combats.

II. Coopération en matière de politique de sécurité et de défense

La République française et la République slovaque souhaitent continuer à approfondir la coopération bilatérale dans le domaine de la défense aux niveaux politique et militaire, notamment au profit du renforcement de l'Europe de la défense. A cette fin, les deux pays expriment leur intérêt pour:

- mener un dialogue bilatéral au niveau des ministères de la Défense à travers des réunions régulières des Ministres de la Défense, des secrétaires d'Etat, des directeurs politiques et des Etats-majors;
- poursuivre le dialogue stratégique dans le cadre du Groupe de Visegrád + France et approfondir ainsi la coopération européenne de défense;
- poursuivre leur coopération au titre de la politique de sécurité et de défense commune, au sein des missions de l'UE sur les théâtres d'intérêt commun, et en recherchant des opportunités d'implications conjointes et des synergies entre forces armées françaises et slovaques;
- conclure chaque année un Plan de coopération bilatérale entre les ministères en charge de la Défense, qui contiendra un calendrier d'activités conjointes de formation, et autres activités bilatérales pour l'année concernée, essentiellement dans le domaine de la formation et de l'entraînement. Plus spécifiquement, il pourrait envisager:
 - des visites d'étude entre écoles et centres de formation spécialisée des différentes armées;
 - l'appui à la formation du personnel militaire par la participation à des stages longs et courts des différentes armées (dans la limite des places disponibles);
 - la participation à des exercices spécialisés dans les domaines d'intérêt des parties;
 - la participation à des compétitions sportives internationales.
- soutenir la candidature de la Slovaquie à participer au NATO Space COE;
- initier une coopération dans la lutte contre les menaces hybrides, comprenant le domaine de la lutte informationnelle;
- développer la coopération dans le domaine de la formation linguistique pour les membres des forces armées slovaques sous le patronage de l'attaché de Défense près l'ambassade de France en Slovaquie ;

- poursuivre la coopération dans le domaine des armements à travers l'organisation régulière des comités d'armement franco-slovaque et la participation de représentants des ministères de la Défense aux salons de la défense IDEB à Bratislava et EUROSATORY à Paris, ainsi qu'au salon du Bourget.

III. Partenariat économique et coopération dans les domaines du commerce, de l'agriculture, de l'industrie, de l'innovation et de l'économie numérique

Les deux pays expriment leur intérêt de:

- partager leur expérience sur les moyens d'assurer la transition écologique et numérique dans tous les secteurs économiques;
- créer des conditions favorables pour le développement des investissements réciproques et faciliter ces investissements, en particulier dans les secteurs d'avenir, dans les activités à forte valeur ajoutée, et dans un objectif de renforcement de la souveraineté économique et technologique européennes;
- renforcer la coopération dans le domaine de la mobilité propre et durable, en particulier dans le développement de technologies modernes telles que l'électromobilité et l'utilisation de l'hydrogène comme moyen de créer les conditions pour soutenir des projets d'investissement mutuel dans ces domaines;
- créer les conditions pour le développement des chaînes d'approvisionnement dans le secteur automobile avec une attention particulière portée au développement de l'électromobilité à l'usine de Stellantis près de Trnava;
- partager des exemples concrets dans le domaine des entreprises vertes, de l'innovation et l'écinnovation et de l'utilisation des matières premières secondaires au niveau des secteurs public, privé et secteur sans but lucratif;
- soutenir la coopération entre les petites et moyennes entreprises innovantes, les start-up et les scale-up, ainsi qu'entre les laboratoires et chercheurs français et slovaques;
- soutenir la constitution et le développement de réseaux franco-slovaques d'entrepreneurs, d'anciens étudiants ou de compatriotes en coopération avec le réseau French Tech (Mission, Capitales et Communautés) la Chambre de commerce franco-slovaque, les conseillers du commerce extérieur, les consulats et les associations;
- échanger les expériences sur la mise en œuvre et la gouvernance de la législation numérique de l'UE (« EU Digital Rulebook »);
- coopérer activement pour atteindre les objectifs de la nouvelle politique agricole commune et du Pacte vert, soutenir le développement de l'agriculture bas-carbone, de l'agriculture de précision, de l'agroécologie, des protéines végétales, des infrastructures de rétention d'eau, de la protection et de la meilleure exploitation des variétés traditionnelles locales et races de bétail, de la sylviculture et de l'agroforesterie durables, dans le respect de la législation européenne;
- promouvoir les échanges sur la mise en œuvre de la nouvelle stratégie de l'UE « Farm to Fork » et Zero Pollution Action Plan;

- promouvoir le développement des Systèmes de connaissances et d'Innovation agricoles (AKIS) et du système de coopératives;
- renforcer l'échange d'expériences en matière d'élevage de bétail: ambition renforcée sur les normes de bien-être animal, innovations en matière d'alimentation animale;
- promouvoir les échanges d'expérience en matière de circuits courts, d'organisation des exploitations familiales et des filières, en lien avec les objectifs européens en matière climatique et la nécessité d'assurer la sécurité alimentaire européenne;
- réfléchir à une coopération dans le cadre de l'Alliance des patronats francophones lancée en 2021.

IV. Coopération dans les domaines de l'environnement, du climat et de l'énergie

La République française et la République slovaque souhaitent :

- mettre en œuvre des activités et des projets conjoints dans le domaine de l'atténuation et de l'adaptation au changement climatique, de la protection de la nature et de la biodiversité, en particulier en ce qui concerne la mise en œuvre du Pacte vert pour l'Europe, du paquet « Ajustement à 55 » (« Fit for 55 »), de la nouvelle stratégie de l'UE relative à l'adaptation au changement climatique (« Bâtir une Europe résiliente »), de la stratégie de l'UE pour la biodiversité 2030 et du cadre mondial pour la biodiversité après 2020;
- mobiliser les grands émetteurs afin d'accélérer la mise en œuvre de l'Accord de Paris en appelant au rehaussement de l'ambition climatique;
- développer des activités conjointes dans le domaine de la gestion durable des forêts, y compris la gestion forestière respectueuse de la nature et l'adaptation des forêts au changement climatique;
- évaluer les possibilités d'une coopération plus étroite entre les parcs nationaux sélectionnés afin d'intensifier l'échange d'expériences et de bonnes pratiques;
- permettre l'échange d'expériences et de bonnes pratiques dans le domaine de la gestion circulaire et des déchets, la promotion des technologies bas-carbone et durables ayant un meilleur impact, sur la protection de la nature et de la biodiversité, ainsi que sur les eaux et la terre;
- échanger et promouvoir l'utilisation des bioénergies durables, notamment avancées;
- coopérer au projet d'union de l'énergie afin d'accroître la sécurité énergétique;
- développer de nouvelles coopérations, en matière d'exploitation des sources d'énergie renouvelable et de renforcement de l'efficacité énergétique et de sobriété énergétique en vue d'affermir l'indépendance énergétique de l'Europe vis-à-vis de la Russie;
- renforcer les collaborations dans le domaine de l'énergie nucléaire, également en vue d'assurer une plus grande indépendance énergétique, en particulier dans les domaines suivants : sûreté

nucléaire, exploitation des réacteurs nucléaires y compris leur approvisionnement en combustible, construction de nouveaux réacteurs comme les petits réacteurs modulaires (SMRs), gestion des déchets (combustibles usés, démantèlement);

- coopérer au sein des instances communautaires et nationales pour faire valoir l'intérêt de l'énergie nucléaire en tant qu'énergie bas carbone pour atteindre leurs objectifs climatiques ou au sein d'instances internationales, notamment le Forum européen sur l'énergie nucléaire (ENEF), qui se tient alternativement en République slovaque à Bratislava et en République tchèque à Prague;
- conjuguer leurs efforts dans le domaine de l'utilisation civile de l'énergie nucléaire en promouvant la coopération scientifique ; notamment dans le cadre de l'étude des systèmes de 4^e génération, et de l'étude sur la sécurité et le concept de nouvelle technologie au sein du projet « Allegro »;
- promouvoir l'attractivité du secteur nucléaire au niveau académique en favorisant la coopération dans l'enseignement supérieur et la formation tout au long de la vie des étudiants et jeunes professionnels du secteur nucléaire et favoriser en particulier les transferts de compétences entre leurs deux pays.

V. Coopération dans le domaine des transports, du développement régional et du tourisme

Les deux pays manifestent leur intérêt commun pour:

- la coopération dans le domaine de la construction de lignes à grande vitesse dans le cadre du projet VRT V4 à travers l'échange d'expérience et le développement de la coopération;
- le développement de jumelages de villes et de projets communs dans le domaine du développement urbain durable;
- la mise en œuvre du programme de coopération entre les ministères concernés dans le domaine du tourisme, signé en octobre 2021, avec priorité dans les domaines suivants:
 - la coopération entre les secteurs privé et public du tourisme;
 - l'accompagnement technique des projets de renouveau touristique et de sa transition numérique et écologique;
 - l'appui à la mise en place de programmes de formation pour les professionnels, afin de renforcer le capital humain dans les secteurs du tourisme des deux pays;
 - la poursuite des efforts pour l'ouverture d'une représentation étrangère du tourisme en République slovaque en France; Réfléchir à une coopération à travers l'Association internationale des maires francophones (AIMF);
- Mettre en œuvre le Programme de coopération dans le domaine des transports signé par les deux ministres des Transports (février 2022).

VI. Coopération dans le domaine de la justice, des affaires intérieures et de l'administration publique

La République française et la République slovaque expriment leur volonté de renforcer leur coopération opérationnelle dans les domaines de la protection civile, de la justice, de la protection des frontières extérieures et de la lutte contre l'immigration clandestine, de la lutte contre la menace terroriste, de la prévention et de la lutte contre la radicalisation, ainsi que de la lutte contre la criminalité organisée (trafics de stupéfiants, d'armes, d'êtres humains et criminalité environnementale). Pour y parvenir, elles s'efforceront de concentrer leurs efforts dans les champs de coopération suivants:

- dans le prolongement de la rencontre entre les ministres de la Justice au mois d'octobre 2021, poursuivre et entretenir des consultations régulières entre les représentants des services compétents sur la coopération judiciaire, la protection des mineurs, les réformes de la justice, l'efficacité du système judiciaire et la numérisation de la justice;
- consultations régulières entre l'Agence de gestion et de recouvrement des avoirs saisis et confisqués (AGRASC) et l'Office pour l'administration des biens saisis en République slovaque (UpSZM);
- échange d'expérience dans le domaine pénitentiaire;
- poursuite de la coopération entre l'École nationale de la magistrature et l'Académie judiciaire de la République slovaque et dans le domaine de la formation professionnelle des juges et des procureurs avec un accent sur les sujets d'actualité dans le domaine de la justice, y compris de stages linguistiques de langue française pour les magistrats et juges slovaques dans le cadre de leur formation professionnelle ; échange d'expérience et prise en charge de stages mutuels entre les plus hautes autorités judiciaires des deux pays;
- consultation des institutions concernées dans le domaine de la gestion de crise et de la protection consulaire;
- échanges de vues et de pratiques entre les institutions impliquées dans la coordination et l'évaluation de tous les types de migration;
- dans le domaine de la coopération policière : formation conjointe à l'identification des sinistrés; application conjointe d'informations et de moyens techniques dans la pratique de la lutte contre la criminalité;
- mobilisation de l'ensemble des instruments juridiques liant les deux pays – notamment le droit de l'Union européenne relatif à l'espace de liberté, de sécurité et de justice – pour intensifier et approfondir la coopération policière bilatérale dans le domaine de la lutte contre la criminalité la plus grave;
- assurer une coopération fluide entre les forces de sécurité et services spécialisés des deux pays, au travers du développement de l'échange d'informations opérationnelles.

VII. Coopération dans les domaines culturel, éducatif, linguistique, académique et scientifique

Les deux pays manifestent leur intérêt commun à:

- poursuivre les projets francophones de coopération mutuelle existants et se développant régulièrement dans le domaine universitaire, du livre, des expositions, du cinéma et du spectacle vivant ; réfléchir à une collaboration dans le cadre de la Déclaration de Tunis sur le livre en langue française;
- assurer l'échange d'informations entre les ministères de la Culture sur la recherche et les statistiques sur les industries culturelles et créatives (ICC) et renforcer le lien entre les écosystèmes ICC français et slovaques;
- développer les échanges et formations pour les employés du ministère de la Culture de la République slovaque auprès du ministère de la Culture de la République française;
- soutenir la participation des artistes et écrivains français en Slovaquie et des artistes et écrivains slovaques en France à des manifestations et grands festivals dans les domaines du théâtre, de la musique, des arts visuels et de la littérature;
- soutenir la coopération universitaire francophone, notamment dans le cadre de l'Agence universitaire de la Francophonie;
- soutenir la diffusion et l'apprentissage de la langue française en Slovaquie et de la langue slovaque en France dans les écoles primaires et secondaires ; le soutien au développement du nombre d'enseignants de la langue respective en France et en Slovaquie sera encouragé par une recherche de financements de la part de chaque partie;
- concernant l'apprentissage du français en Slovaquie, s'appuyer sur le réseau des lecteurs ainsi que sur l'expertise de l'Ecole française internationale de Bratislava et renforcer le dialogue sur les certifications de langue française : le DELF Scolaire (Diplôme de français délivré en milieu scolaire aux niveaux A1 à B2) et DALF (Diplôme approfondi de langue française, niveaux C1 à C2);
- soutenir l'apprentissage et la diffusion de la langue française en Slovaquie à travers les programmes éducatifs en français destinés aux universités slovaques et les programmes éducatifs en français dans le domaine de l'enseignement, de la traduction et l'interprétation, ainsi que par l'augmentation du nombre d'enseignants de la langue respective dans les universités en Slovaquie et en France, en fonction des possibilités financières des deux parties;
- poursuivre l'enseignement du français pour l'administration publique sous forme de cours de français (initiatives francophones et nationales) et de séminaires de formation francophone cofinancés par l'Organisation internationale de la Francophonie;
- soutenir le développement de l'école internationale de Bratislava conformément à la législation interne des deux pays et dans la mesure des moyens budgétaires disponibles tant pour la partie slovaque que pour la partie française, étant entendu que la nature juridique de l'école (établissement slovaque à programme international et lié par une convention avec l'AEFE) nécessite notre attention politique;
- soutenir la coopération bilatérale dans l'internationalisation de l'enseignement supérieur (partenariats interuniversitaires, mobilité des étudiants, enseignants et chercheurs, programmes de formation conjoints/doubles diplômes, projets de recherche, etc.) en s'appuyant sur les

programmes européens (ERASMUS +, Horizon Europe) et la participation conjointe à l'initiative des Alliances d'universités européennes;

- soutenir des projets de recherche bilatéraux dans le cadre du partenariat Hubert Curien (PHC) Ștefănik, fond d'amorçage pour le développement d'une coopération plus poussée, notamment dans le cadre multilatéral avec la participation au programme-cadre européen Horizon Europe, ainsi que par le biais du prix M. R. Ștefănik qui récompense une équipe lauréate du PHC Ștefănik;
- continuer à développer la coopération dans le domaine spatial en mettant l'accent sur la construction d'initiatives institutionnelles communes ainsi que sur la recherche et le développement des partenariats industriels (coopération d'entrepreneurs, de scientifiques, de chercheurs, d'organismes spatiaux, etc.);
- échanger des expériences dans le domaine du renforcement des capacités numériques des citoyens, leur littératie médiatique et dans l'utilisation de l'internet d'une façon sécurisée.

VIII. Coopération dans le domaine de la santé

Les deux pays expriment le souhait de:

- coopérer dans le domaine de la prestation de soins de santé, notamment en matière de santé mentale en établissant une coopération mutuelle entre les sociétés professionnelles et les organisations s'occupant de la santé mentale de la population et coopérer dans le domaine de la formation mutuelle des professionnels de la santé dans les domaines spécialisés de la psychiatrie, de la pédopsychiatrie, de la psychologie clinique et de la médecine des toxicomanies;
- partager leurs expériences relatives à législation sur la santé et le système médical social;
- coopérer dans le champ hospitalier dans l'optique de renforcer le maillage territorial relatif à l'offre de soins, en particulier l'organisation hospitalo-universitaire, d'œuvrer à la modernisation des systèmes de santé et des infrastructures, pour garantir au patient un parcours de soins de qualité et assurant sa sécurité;
- coopérer pour améliorer la prise en charge de certaines maladies, telles que les maladies cardiovasculaires, les dispositifs de suivi des patients suite à des accidents cérébro-vasculaires, ainsi que l'approvisionnement en produits de santé ciblés (médicaments, vaccins et dispositifs médicaux);
- coopérer dans le champ du numérique en santé (e-health), dans le cadre des « principes européens pour l'éthique du numérique en santé » (European Ethical Principles for Digital Health) et en cohérence avec les travaux concernant le règlement européen sur l'espace européen des données de santé.

IX: Le programme de travail et le calendrier de ce plan d'action pourront être précisés annuellement, si nécessaire.

Fait à, le..... 2023 en deux exemplaires originaux, chacun
en langues français et slovaque.

Pour la République française,

Pour la République slovaque,